

GEMEINDEBRIEF

Oktober 2026



STADT
WERKE
Bayreuth

Willkommen, du kleines Energiebündel! Allen frischgebackenen Eltern, die Strom- oder Gaskunden bei den Stadtwerken Bayreuth sind oder werden, schenken wir einen 60 Euro Bonus. Einfach per Mail bei uns melden: service@stadtwerke-bayreuth.de

**60€
ELTERN-
BONUS**

**LEBENS
ENERGIE**

Liebe Bürgerinnen und Bürger, unsere Werner-Porsch-Schule sowie auch unsere fünf Kindertagesstätten haben im zurückliegenden Monat wieder gestartet. Über 50 ABC-Schützen haben ihren ersten Schultag gemeistert. Mit der Einführung der Offenen Ganztagschule (OGTS) haben wir Neuland betreten und einen weiteren wichtigen Meilenstein bei der Vereinbarkeit von Familie und Beruf in unserer Gemeinde erreicht. Verbunden damit ist auch großer Trubel rund um diese Bildungseinrichtungen. Ich bitte Sie mit Blick auf die Sicherheit unserer Kinder, sich im nun beginnenden Herbst besonders vorsichtig im Straßenverkehr zu verhalten und die Verkehrsregelungen rund um die Schule einzuhalten. Leider kommt es aktuell auch wieder vermehrt dazu, dass die Bushaltestelle in der Hauptstraße nicht freigehalten wird. Auch hier bitte ich Sie eindringlich, die Beschilderung zu beachten und den Schülerinnen und Schülern den sicheren Aus- bzw. Einstieg in die Schulbusse zu ermöglichen!

Wieder einmal sorgt die eingeschränkte Verfügbarkeit von Triebwägen und die Unpünktlichkeit auf der Zugstrecke nach Bayreuth für großen Unmut und auch Unverständnis. Während die Strecke nach Nürnberg nach knapp einem Jahr wieder befahrbar ist, kommt es bei Agilis einmal mehr zu Problemen. Ich habe mich daher erneut an das Verkehrsunternehmen gewandt und die Zustände scharf kritisiert. Ich hoffe sehr, dass sich sowohl die Anzahl der Sitzplätze und die Pünktlichkeit schnellstens wieder verbessern.

Ende September haben wir Richtfest am Dorftreff in Kirchenlaibach gefeiert und die Heizzentrale am Feuerwehrhaus eingeweiht. Am 1. Oktober konnten wir das 20-jährige Jubiläum unserer ILE Frankenpfalz im Fichtelgebirge in der Kulturscheune in Wirbenz feiern. Berichte über diese Veranstaltungen und Meilensteine finden Sie in der November-Ausgabe des Gemeindebriefs.

Ich wünsche Ihnen einen goldenen Oktober und freue mich auf die Begegnungen bei den Kirchweihfesten und anderen Veranstaltungen im Gemeindegebiet.

Ihr/Euer



Christian Porsch

Neuland für die Gemeinde – Gewinn für die Eltern



Der Neubau der OGTS liegt drei Monate vor dem Zeitplan.

180 Betreuungsplätze wurden mit Beginn des neuen Schuljahres in der Offenen Ganztagschule (OGTS) eingerichtet, um Eltern ein noch umfangreicheres Betreuungsangebot für ihre Grundschulkinder zu bieten. „Mit der Einführung der OGTS betreten wir in Speichersdorf Neuland und erreichen einen weiteren Meilenstein bei der Familienfreundlichkeit in unserer Gemeinde. Ich danke allen, die sich eingebracht haben, dieses wichtige Projekt fristgerecht umzusetzen. Dazu zählen neben dem engagierten Team unserer vormaligen Mittagsbetreuung mit OGTS-Koordinatorin Daniela Veigl vor allem auch Rektorin Iris Sebal, Kämmerin Michaela Hösl, Geschäftsleiter Thorsten Leusenrink und Hausmeister Roland Steininger“, unterstreicht Bürgermeister Christian Porsch mit Blick auf den gesetzlichen Rechtsanspruch auf eine Ganztagsbetreuung im Grundschulbereich, der vom Bundesgesetzgeber in diesem Schuljahr eigentlich nur für die erste Klasse vorgesehen ist.

Verlässliche Betreuung für die Klassen 1 bis 4

In Speichersdorf ist man da bereits weiter. Die OGTS der Werner-Porsch-Grundschule bietet ab sofort allen Schülerinnen und Schülern der Jahrgangsstufen 1 bis 4 eine verlässliche Betreuung nach dem Unterricht. Dabei können Familien zwischen einer Kurzgruppe bis 14 Uhr und einer Langgruppe bis 16 Uhr wählen. In beiden Gruppen erhalten die Kinder auf Bestellung über die Kitafino-App ein gesundes Mittagessen, das vom Küchenteam um Annett Höreth, Heike Veigl und Marianne Bayer täglich frisch und mit hoher Qualität zubereitet wird. Ab dem Bezug der Küche im Neubau (voraussichtlich Ende November) stehen zwei Mahlzeiten zur Auswahl. Aktuell können Eltern zum Preis von 3,80 Euro aus einem Gericht mit oder ohne Fleisch wählen. Ab dem neuen Jahr werden auch die Kindergärten mit frischem Essen aus der gemeindeeigenen Großküche beliefert.

In der Kurzgruppe schließt sich eine kompakte Hausaufgabenzeit sowie eine

Fortsetzung auf Seite 22

Termine



Familiengottesdienst an Erntedank mit anssl. Gemeindefest

4.10.2026, 10.00 Uhr

Evang. Kirchengemeinde Speichersdorf,
Evang. Kirche und Gemeindehaus

Familiengottesdienst zu Erntedank und Kirwa

4.10.2026, 10.00 Uhr

Evang. Kirchengemeinde Wirbenz-Kemnath-Immenreuth, Kulturscheune Wirbenz

Herbstkirchweih

Freitag, 23.10.26, 18 Uhr

Dorfgemeinschaft Windischenlaibach
Gemeinschaftshaus

Oktoberfest

24.10.2026, 19.00 Uhr

Landjugendgruppe Plössen, Sportarena

Herbstkonzert

24.10.2026, 19.00 Uhr

Musikschule Speichersdorf, Festhalle
Speichersdorf

Halloween-Party

31.10.2026, 21.00 Uhr

Hide Away Frankenberg, Frankenberg

Halloween-Feier für Kinder und anssl. für Erwachsene

31.10.2026

Schützenverein „Zur Linde“, Schützenheim

VdK Speichersdorf

Die VdK-Ortsgruppe Speichersdorf lädt alle Mitglieder, Freunde und Bekannte zum monatlichen Kaffeetreff am Donnerstag, 15.10.2026, um 14.00 Uhr, in die Flugplatzgaststätte Strößenreuther ein.

Herr Dr. Cronenberg hält einen Vortrag über das Thema „Atemnot“.

Anmeldungen bitte bei Frau Kaiser, Tel. 09275-6300.



Kirchweihen

1.10. – 4.10.2026

Wirbenz

9.10. – 11.10.2026

Speichersdorf

15.10. – 19.10.2026

Haidenaab/Göppmannsbühl

23.10.2026

Dorfgemeinschaft Windischenlaibach

Brauchen Sie was zum Abkleben?

In unserem Malerlädchen gibt es alles, was Sie benötigen

GEORG AHL
Malerfachbetrieb GmbH

Bayreuther Straße 30
95469 Speichersdorf
Telefon: 0 92 75 / 2 03
www.malerfachbetrieb-ahl.de

2014



Folgt uns jetzt auf Instagram
malerfachbetrieb_ahl_gmbh

Vom Model zum Meister* ...

2026

* Bastian Schmidt hat als 5. Generation erfolgreich die Meisterprüfung abgelegt

Termine



Spielenachmittag für Seniorinnen und Senioren

Die Seniorenbeauftragte Margit Kaiser lädt am **Dienstag, 6.10.2026**, ab 14 Uhr im Jugendtreff (Kemnather Straße 13, 95469 Speichersdorf) alle Seniorinnen und Senioren zu einem gemeinsamen Spielenachmittag herzlich ein. Anmeldung bei Frau Kaiser unter Tel. 09275 6300.



Seniorenberatung

Die gemeindliche Seniorenbeauftragte Margit Kaiser bietet wieder jeweils am letzten Dienstag im Monat von 14 bis 16 Uhr eine Seniorenberatung im Rathaus, Zimmer EG 2, an. Die nächste Beratung findet am **Dienstag, 27.10.2026**, von 14 bis 16 Uhr statt.

Beratungsverein Caritasverband

Damit im Notfall alles nach Plan läuft, findet am **Dienstag, 13.10.2026**, von 14 bis 16 Uhr im Rathaus eine Beratung zu den Themen Vorsorgevollmacht, Betreuungsverfügung und Patientenverfügung statt.

Schlaganfall-Selbsthilfe-Gruppe Speichersdorf

Am Donnerstag, **8.10.2026**, findet um 14.00 Uhr das Kaffeetrinken statt. Die Ergo-Handgruppe trifft sich Mittwoch, **Mittwoch, 14.10.2026** und **28.10.2026**, jeweils um 10.00 Uhr im Jugendtreff an der Kemnather Straße.

Café Luise im Luise-Elsäßer-Heim

Das Café Luise im Luise-Elsäßer-Heim ist am **Donnerstag, 29.10.2026**, ab 14 Uhr wieder geöffnet.

Geburten

Henri Gillich

6.8.2026

Ludwig Schmid

18.8.2026

Eltern: Verena und Johannes Schmid, Frankenberg

Romy Doser

24.8.2026

Eltern: Vanessa und Lukas Doser, Windschenlaibach

Gemeinderat

Gemeinderat:

Montag, 5.10.2026, 18.30 Uhr

Montag, 26.10.2026, 18.30 Uhr

Landgasthof Imhof

Wir ham Kirwa!

8.10. - 11.10.2026



Donnerstag Mittag (ab 11.30 Uhr)
 + **Abend (ab 17.00 Uhr)**
 Krenfleisch

Freitag Abend (ab 17.00 Uhr)
 Karpfen gebacken oder blau

Samstag Abend (ab 17.00 Uhr)
 Kirwakarte

Sonntag Mittag (ab 11.00 Uhr)
 Leckere Braten

Hinweis: An der Kirwa gibt es keine Pizza

Eine Tischreservierung ist erforderlich! Tel.: 09275 / 9840

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Ihre Familie Goßblau-Imhof mit Team



25 Jahre im öffentlichen Dienst

Es gab Grund zur Freude: Daniela Veigl blickt auf eine 25-jährige Tätigkeit im öffentlichen Dienst zurück.

Nach zahlreichen Jahren im Kindergartenbereich führt sie ihre berufliche Laufbahn inzwischen in der Offenen Ganztagschule in Speichersdorf fort, wo sie als Koordinatorin in leitender Funktion tätig ist.



Bürgermeister Christian Porsch und Geschäftsleiter Thorsten Leusenrink gratulierten Daniela Veigl – auch im Namen des Gemeinderates – zu diesem Jubiläum und überreichten eine Ehrenurkunde des Freistaates Bayern, eine Urkunde der Gemeinde Speichersdorf sowie eine kleine Aufmerksamkeit.

Eine Schultasche für einen guten Start

Auch in diesem Jahr konnte die Schul-Aktion der Kurierstiftung in Speichersdorf einem Kind den Start in die Schulzeit erleichtern. Heuer durfte sich die kleine Hailey über eine neue Schultasche und die dazugehörige Ausstattung freuen. Ein herzliches Dankeschön gilt allen, die diese wertvolle Aktion unterstützen. „Nur durch die Spenden können wir solche Hilfen ermöglichen und Kindern einen guten Start in die Schulzeit schenken“, betonen Dolores Longares-Bäumler vom Caritasverband Bayreuth und Bürgermeister Christian Porsch.



In diesem Jahr gab es außerdem Gutscheine von Schreibwaren Neuner aus Speichersdorf. Die benötigten Schulmaterialien konnten damit direkt vor Ort eingekauft werden.

HERBST?

ZEIT FÜR DEIN UPGRADE!

BIS ZUM
JAHRESENDE
NUR

10,- €

PRO MONAT

*Gilt bei Abschluss einer 24/7-Mitgliedschaft

STATT AUSREDEN.
ENDLICH LOSLEGEN.

- ✓ MEHR ENERGIE
- ✓ MEHR GESUNDHEIT
- ✓ MEHR LEBENSQUALITÄT

PERSÖNLICHE BETREUUNG

MODERNSTE GERÄTE

VIELFÄLTIGE KURSE

WELLNESS & REGENERATION

24/7 TRAINIEREN

Info Tel. 09275 / 9727895

**Kemnather Str. 5
95469 Speichersdorf**

Hochzeiten



21.8.2026

Anna Weisner und Jan Kritzenthaler,
Kirchenlaibach

5.9.2026

Annika Lahner und Julian Pöllath, Sorg

26.8.2026

Carolin Knölke und Jan Müller, Spei-
chersdorf

Fundsachen

- I silbernes Armband LOVE
- I Schlüsselbund mit rotem Anhänger



Tel.: 09275567
Industriestraße 1 - 95469 Speichersdorf
www.reifen-deubzer.de



**Ständig mindestens 18.000 Reifen für PKW, Motorrad,
Transporter, SUV / Geländewagen sowie 3.000 Felgen vorrätig.
Keine Bestellung nötig - Sofortmontage möglich!**



- Sommer-, Winter-, Allwetterreifen
- Stahl- und Alufelgen
- Felgenaufbereitung
- Räderparkhaus
- Motorradvermietung

**Wir unterbreiten Ihnen gerne ein Angebot.
Unsere Auswahl und unsere Preise werden Sie begeistern.**

29.8.2026

Verena Eschenweck und Bernd Pöhl-
mann, Guttenthau

FGV-Wanderungen



8.10. Kirchweihwanderung

15.10. Wanderung zur Saalequelle

22.10. Wanderung im Klumpertal

29.10. Wanderung bei Hohenberg

Neu: Radtouren:

10.10. Radtour in der Umgebung
(ca. 30 km)

Impressum

**Der Gemeindebrief ist
das Mitteilungsblatt
der Gemeinde Speichersdorf**

Herausgeber:

Gemeinde Speichersdorf, V.i.S.d.P.: Bürgermeister
C. Porsch, Rathausplatz 1, 95469 Speichersdorf

Redaktionelle Betreuung, Satz, Anzeigen und Abwicklung:

mediaconsult GmbH, Andreas Türk
Telefon: 0921 99009821
E-Mail: info@mediaconsult-gmbh.de

Druck: Stock-Druck, Eschenbach

Auflage: 2.950 Exemplare

Anzeigen- und Redaktionsschluss:

18. des Vormonats
Gültige Anzeigenpreisliste Nr. 9 vom 1.12.2024

Titelbild:

Vorbereitung auf den Winter in Windischenlaibach
Foto: Andreas Türk

Die Meisterwerkstatt für Ihr Auto!

- Reparaturen aller Hersteller
- Inspektionen
- Unfallinstandsetzung
- Motor-/Steuergeräte-Diagnose
- Bremsen-Service
- TÜV/AU
- Klimaanlage-Service
- Glas-Service
- Reifen-Service
- Fahrwerk-Service
- Zubehör/Tuning

Plössen 24
95469 Speichersdorf

09275-914409
 01575-1577459

Müllabfuhr

Restmülltonne

Speichersdorf, Kirchenlaibach und
alle Ortsteile am gleichen Tag:

Dienstag, 13.10.2026

Dienstag, 27.10.2026

Biomülltonne

Speichersdorf, Kirchenlaibach und
alle Ortsteile am gleichen Tag:

Donnerstag, 8.10.2026

Donnerstag, 22.10.2026

Papiertonne

Speichersdorf, Kirchenlaibach sowie
alle Ortsteile:

Montag, 26.10.2026

Frankenberg: **Dienstag, 27.10.2026**

Gelbe Tonne

Speichersdorf, Kirchenlaibach und
alle Ortsteile am gleichen Tag:

Donnerstag, 15.10.2026

Apotheken



Der Apotheken-Notdienst findet im täglichen Wechsel statt. Auf der Internetseite

www.aponet.de

finden Sie die jeweiligen Apotheken-Notdienste.

Telefonnummern der Apotheken:

Apotheke Speichersdorf:	09275 98 30
Stadt-Apotheke Kemnath:	09642 92290
Turm-Apotheke Schug Kemnath:	09642 2611
Franken-Apotheke Weidenberg:	09278 9760
Vorstadt-Apotheke Kemnath:	09642 7037050

Fallobst

nicht in die Grüngutannahme

Auch wenn im Herbst so mancher
Obstbaum reichlich trägt: Fallobst darf
nicht über die Grüngutannahme ent-
sorgt werden.

**Die Grüngutannahmestelle ist
ausschließlich für zerkleinerte
Äste, Baumschnitt, Blumen, Gar-
tenabfälle wie Gras- und Hecken-
schnitt, Grüngut, Heu und
ähnliche pflanzliche Abfälle vor-
gesehen.**

Bitte entsorgen Sie Fallobst über Ihre
Biotonne oder nutzen Sie die Gele-
genheit, anderen eine Freude zu ma-
chen: Überraschen Sie doch einfach
Nachbarn, Freunde oder Bekannte
mit einem Korb voller leckerer
Früchte!

So bleibt die Grüngutannahme sauber
und das wertvolle Obst findet noch
eine sinnvolle Verwendung.

Günther Strobel e.K.

Meisterbetrieb

Inh. Patrick Strobel

Brüdereser Straße 11 95469 Speichersdorf
Telefon: 09275 7181 Mobil: 0151 22622680

Sanitär • Heizung

- Badinstallation
- Regenerative Energien
- Wohnraumlüftung
- Gasanlagen

E-Mail: strobel-bad@t-online.de





Es erwarten
Euch kleine
Geschenke, ein
großes Gewinnspiel
& Zuckerwatte!



Weltsparwoche 2026

Morgen kann kommen.

Wir machen den Weg frei.

Wir freuen uns auf Euch!



Wann?

Vom **29.10.** bis **03.11.2026**

Vom **29.10.** bis **02.11.2026**



Wo?

Hauptstelle Speichersdorf

Zweigstelle Neustadt am Kulm

SPARWOCHENANGEBOT

(Für alle PrimaGiro Mitglieder)

3 Jahre Festgeld

3,00 % p.a.

4 Jahre Festgeld

3,25 % p.a.

• Mindestanlage: 1.000€

• Angebot gültig bis 30.11.2026



Raiffeisenbank
am Kulm eG

Deine Bank
vor Ort

Für das Sparwochenangebot gilt begrenztes Kontingent

Gottesdienste



Pfarreiengemeinschaft Kirchenlaibach-Mockersdorf

- 4.10. 10.30 Uhr Festgottesdienst zum Franziskusjahr
„800 Jahre Tod des Hl. Franziskus“ mit dem Schottenchor
aus Regensburg
- 10.10. 16.00 Uhr Vorabendmesse Luise-Elsäßer-Haus
18.00 Uhr Vorabendmesse Kirchenlaibach
- 11.10. 8.30 Uhr Hochamt zum Patrozinium Ramlesreuth
10.30 Uhr Hl. Messe Kirchenlaibach als Familiengottesdienst
18.00 Uhr Oktoberrosenkrantz des KDFB, anschl. Weinfest
in Mockersdorf
- 17.10. 18.00 Uhr Vorabendmesse zum Kirchweihfest
Kirchenlaibach
- 18.10. 8.30 Uhr Hl. Messe zum Kirchweihfest Mockersdorf
10.30 Uhr Hl. Messe zum Kirchweihfest Kirchenlaibach
- 24.10. 16.00 Uhr Vorabendmesse Luise-Elsäßer-Haus
18.00 Uhr Vorabendmesse Kirchenlaibach
- 25.10. 8.30 Uhr Hl. Messe Mockersdorf
10.30 Uhr Hl. Messe Kirchenlaibach
- 31.10. 18.00 Uhr Hochamt zum Hochfest des Hl. Wolfgang
- 1.11. 8.30 Uhr Hochamt zu Allerheiligen Mockersdorf
10.30 Uhr Hochamt zu Allerheiligen Kirchenlaibach
11.30 Uhr Andacht und Gräbersegnung FH Speichersdorf

- 13.00 Uhr Andacht und Gräbersegnung Pfarrkirche
Mockersdorf
- 15.00 Uhr Andacht und Gräbersegnung FH Kirchenlaibach
- 16.30 Uhr Andacht und Gräbersegnung FH Ramlesreuth
- 2.11. 8.30 Uhr Requiem Mockersdorf
16.00 Uhr Requiem Ramlesreuth
19.00 Uhr Requiem Kirchenlaibach

Christuskirche Speichersdorf

- 4.10. 10.00 Uhr Familiengottesdienst, Pfrin Kühn
anschl. Gemeindefest: Mittagstisch, Kinderprogramm
sowie Kaffee und Kuchen
- 9.10. 10.00 Uhr Gottesdienst im Luise-Elsäßer-Haus
- 11.10. 10.00 Gottesdienst zur Kirchweih, Pfrin Kühn
10.45 Uhr Kindergottesdienst
- 18.10. 9.30 Uhr Gottesdienst mit Begrüßung der Konfis.
Pfrin Kühn
10.45 Uhr Kindergottesdienst
- 25.10. 8.30 Uhr Gottesdienst, Pfrin Spies, anschl. Kirchenkaffee
10.45 Uhr Kindergottesdienst
- 31.10. 19.00 Uhr Gottesdienst zur Reformation in Neustadt am
Kulm mit Abendmahl, KulmTeam

St. Johannis-Kirche, Wirbenz

- 4.10. 10.00 Uhr Familienfreundlicher Gottesdienst in der
Kulturscheune
- 11.10. 10.00 Uhr Kindergottesdienst
- 18.10. 10.00 Uhr Kindergottesdienst
- 25.10. 10.00 Uhr Kindergottesdienst

Trauertreff

Der Trauertreff im evangelischen Gemeindehaus findet wieder statt. Die nächsten Termine sind am **Samstag, 24.10.2026**, und am **Samstag, 12.12.2026**, jeweils von 14 bis 16 Uhr.

Seltenes Jubiläum

Seit 40 Jahren arbeitet Wolfgang Josko (Mitte) beim Malfachbetrieb Ahl in Speichersdorf. Dafür wurde er jetzt von Alexander (links) und Johannes Schmidt geehrt - unter anderem mit einer Ehrenurkunde in Gold der Handwerkskammer.



Bestattungen Neumann



*Gemeinsam schaffen wir einen
persönlichen, würdevollen Abschied.*

Seit 33 Jahren vertrauen Familien auf unsere
Erfahrung, Verlässlichkeit und einfühlsame Begleitung.

Mit Feingefühl und Sorgfalt übernehmen wir
alle organisatorischen Aufgaben
und entlasten Sie in dieser schweren Zeit.



Vorsorge
Verantwortung übernehmen
& Angehörige entlasten

24/7 für Sie erreichbar



09275 - 9800

Advent am Dorfplatz 2026

Der Adventsmarkt in Kirchenlaibach soll auch in diesem Jahr wieder stattfinden und die Planungen laufen bereits an.

Im Zusammenspiel der Gemeinde und den Pfarreien soll der Platz rund um die St.-Ägidius-Kirche in Kirchenlaibach am Samstag vor dem dritten Advent (12. Dezember 2026) wieder im leuchtenden Weihnachtsglanz erstrahlen.

Wie auch schon in den vergangenen Jahren lebt dieser Adventsmarkt von der Beteiligung vieler verschiedener Vereine, Organisationen und auch von Privatleuten. Deshalb bitten wir Sie jetzt schon darum, Meldungen für Stände und Programmpunkte im Rathaus einzureichen.

Anmeldungen bitte per E-Mail an eva.vogel@speichersdorf.bayern.de. Rückfragen gerne auch telefonisch unter 09275 988-21.

Anzeige

Freistehendes Einfamilienhaus in Speichersdorf (ruhige Wohnlage) zu verkaufen

Baujahr 1995, 141 m² Wohnfläche,
ca. 580 m² Grundstück,
gepflegter Zustand,
voll unterkellert (5 Kellerräume),
Doppelgarage mit angebauter Werkstatt,
Obergeschoss der Garage
als Wohnraum ausgebaut,
Balkon, Terrasse,
Regenwasserzisterne,
Energieausweis vorhanden.

Kaufpreis: 519.000 € (provisionsfrei)
Tel.: 0176 43875268

Spielplan der TSV-Fußballmannschaften



Die TSV-Fußballer laden recht herzlich zu den Heimspielen auf dem TSV-Sportplatz ein und freuen sich über zahlreichen Besuch.

Heimspiele in der Bezirksliga Oberfranken Ost

Samstag, 10.10.2026, Anstoß 16.00 Uhr: TSV 1 : SV Mitterteich

Samstag, 31.10.2026, Anstoß 15.00 Uhr: TSV 1 : 1. FC Trogen

Samstag, 14.11.2026, Anstoß 14.00 Uhr: TSV 1 : FC Vorwärts Röslau

Heimspiele in der A-Klasse Bayreuth 7

Samstag, 31.10.2026, Anstoß 13.00 Uhr: TSV 2 : FC Neuenmarkt 2

Samstag, 14.11.2026, Anstoß 12.00 Uhr: TSV 2 : SG Kirchahorn 2/

Waischenfeld 2/TSC Pottenstein 2



in der Halle von Dienstleistungen Kreutzer 

Freitag 09.10.	Rock 20.00 Uhr	F.U.C.K SICKATRICE
Samstag 10.10.	Bayrisch 19.00 Uhr	ESKO
Sonntag 11.10.	Kirche 10.00 Uhr	14.00 Uhr Aufspielen anschließend Kaffee und Kuchen

Vorsicht im Straßenverkehr

Spätestens mit der Zeitumstellung Ende Oktober bricht die dunkle Jahreszeit an. Die Gemeindeverwaltung bittet alle Teilnehmerinnen und Teilnehmer am Straßenverkehr daher um besondere Vorsicht. „Bitte fahren Sie gerade in den Morgenstunden, wenn die Schülerinnen und Schüler zum Bahnhof oder zur Schule laufen, besonders aufmerksam“, unterstreicht Bürgermeister Christian Porsch.

Die Verkehrswacht weist zudem darauf hin, dass Radfahrer und Fußgänger deutlich schneller wahrgenommen werden, wenn sie auffällige Kleidung in hellen, kräftigen oder leuchtenden Farben tragen. Autofahrer sehen Personen mit heller Kleidung bereits aus rund 40 Metern Entfernung. Personen in dunkler Kleidung werden von Autofahrern erst ab einer Entfernung von unter 25 Metern erkannt. Eltern werden daher gebeten, ihren Kindern helle und wenn möglich reflektierende Kleidung anzuziehen und die Reflektoren bzw. die Beleuchtung am Fahrrad des Kindes zu überprüfen.

Zudem bittet die Verkehrswacht Autofahrer darauf zu achten, dass die Scheiben innen und außen sauber und nicht beschlagen sind, die Scheinwerfer einwandfrei funktionieren sowie die Geschwindigkeit der jeweiligen Situation angepasst ist.

AUTONOVA

...ein Mössbauer Autohaus



**MEISTER-SCHNELL-SERVICE IN BAYREUTH - AICHIG
AUCH OHNE ANMELDUNG!**

NEU: MIT KOSTENLOSEN HOL-UND BRINGDIENST

Express Service für Gewerbekunden

- Mehrmals täglich Ersatzteil-Lieferung
- Schnelle Termine & Durchführung aller Arbeiten.



Service für Transporter

- Schwerlasthebebühne für Transporter
- Ersatzmobilität nach Ihrem Bedarf



Kfz-Service für Wohnmobile

- Große Parkplätze und bequeme Einfahrt
- Mobilitätsgarantie bei Inspektion gratis!



☎ 0921 792100

🌐 autonova-bayreuth.de

📞 0175 3376900

✉ info@autonova-bayreuth.de

Alois Mössbauer GmbH

Kemnather Str. 31

95448 Bayreuth

Starte eine Ausbildung mit Perspektive:

Verwaltungsfachangestellter (m/w/d)

Du interessierst dich für die Arbeit einer Gemeinde, hast Freude am Umgang mit Menschen und möchtest einen abwechslungsreichen Beruf mit guten Zukunftsperspektiven erlernen?

**Dann starte deine Ausbildung
bei der Gemeinde Speichersdorf.**

Wir suchen zum 1. September 2027 eine Nachwuchskraft für die Ausbildung zum Verwaltungsfachangestellten (m/w/d), Fachrichtung allgemeine innere Verwaltung des Freistaates Bayern und Kommunalverwaltung.

Deine Ausbildung

Die dreijährige Ausbildung findet im dualen System statt. Dein praktischer Einsatz erfolgt in der Gemeindeverwaltung Speichersdorf, die schulische Ausbildung an der Kaufmännischen Berufsschule Bayreuth. Ergänzend besuchst Du zudem noch die Bayerische Verwaltungsschule (BVS). Dort erhältst du insgesamt 560 Unterrichtsstunden und erwirbst wichtige Kenntnisse für deine spätere Tätigkeit in der öffentlichen Verwaltung. So verbindest du von Anfang an Praxis und Theorie und lernst die vielfältigen Aufgaben einer Gemeindeverwaltung kennen.

Das bringst du mit

Für die Ausbildung solltest du

- mindestens einen guten qualifizierenden Abschluss der Mittelschule haben,
- Interesse an den rechtlichen und organisatorischen Abläufen einer Gemeindeverwaltung mitbringen,
- dich mündlich und schriftlich gut ausdrücken können,
- zuverlässig, selbstständig und lernbereit sein,
- Freude daran haben, Verantwortung zu übernehmen und dich aktiv einzubringen,
- gerne mit Bürgerinnen und Bürgern arbeiten.

Das bieten wir dir

Dich erwartet eine vielseitige und anspruchsvolle Berufsausbildung mit einer attraktiven Vergütung und weiteren Leistungen:

- Ausbildungsvergütung derzeit zwischen 1.368,26 € und 1.464,02 € monatlich
- regelmäßige Tarifierhöhungen
- Jahressonderzahlung
- 400 € Prämie bei erfolgreicher Abschlussprüfung
- attraktive betriebliche Altersvorsorge über die Zusatzversorgungskasse der Bayerischen Versorgungskammer

Interesse geweckt?

Dann freuen wir uns auf deine Bewerbung! Bitte sende uns deine Bewerbungsunterlagen mit Lebenslauf, schulischer Laufbahn, Lichtbild, Zeugniskopien sowie gegebenenfalls weiteren Nachweisen.

Wichtig: Bewerbungsschluss ist der 19. Oktober 2026.

Schriftlich

Wenn du dich schriftlich bewerben willst, dann adressiere deine Bewerbung an:

Gemeinde Speichersdorf, Rathausplatz 1, 95469 Speichersdorf

Per E-Mail

Sehr gerne nehmen wir deine Bewerbung auch auf elektronischem Wege per E-Mail entgegen. Schick' deine Bewerbung dann einfach an: bewerbung@speichersdorf.bayern.de. Bitte fasse alle Unterlagen möglichst in einer PDF-Datei zusammen.

Noch Fragen?

Unser Verwaltungs- und Ausbildungsleiter Herr Leusenrink steht dir gerne für weitere Informationen zur Verfügung.

Telefon: 09275/988-22

E-Mail: thorsten.leusenrink@speichersdorf.bayern.de

Wir freuen uns darauf, dich kennenzulernen!



VIRACON®

Strom zuhause neu nutzen –

intelligente WALLBOX

☎ 09270 - 99 19 64

✉ solar@viracon.de

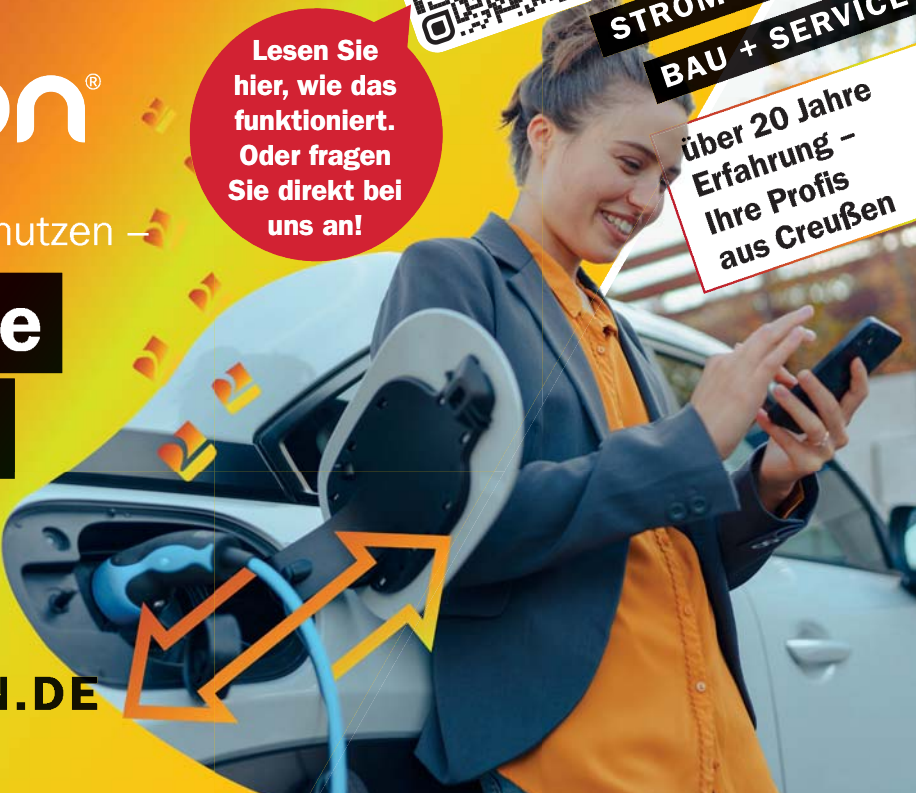
WWW.VIRACON.DE



Lesen Sie
hier, wie das
funktioniert.
Oder fragen
Sie direkt bei
uns an!

**WALLBOX
PHOTOVOLTAIK
STROMSPEICHER
BAU + SERVICE**

**über 20 Jahre
Erfahrung –
Ihre Profis
aus Creußen**



GEWERBERÄUME ZU VERMIETEN

AB 01.01.2027

140 m² | WC | KÜCHE

Heizung: Warmluftgebläse

Besichtigung nach Vereinbarung



WC



KÜCHE

95469 Speichersdorf • Kemnather Str. 5 09681 / 400520

Nebengebäude Fitnessclub VitalCenter

info@wellness-und-figur.de

Engagiert für die Region: Die Radiologie im Dürerhof unterstützt den Sport in Bayreuth und Umgebung

Als regional verwurzelte radiologische Praxis verstehen wir unsere Verantwortung nicht nur medizinisch. Wir leben und arbeiten in Bayreuth und möchten dort etwas zurückgeben, wo Menschen zusammenkommen, sich engagieren und gemeinsam etwas bewegen. Ein besonderer Schwerpunkt liegt dabei auf dem regionalen Sport und der Vereinsarbeit.

Sportvereine schaffen Gemeinschaft und vermitteln gerade Kindern und Jugendlichen Werte wie Fairness, Teamgeist und Verlässlichkeit. Diese Arbeit lebt vom Ehrenamt – und von Partnern, die sie unterstützen.

Deshalb engagiert sich die Radiologie im Dürerhof bereits für verschiedene Vereine der Region, darunter HaSpo Bayreuth, der Tennisclub Rot-Weiss Bayreuth, die Faschingsgesellschaft Bayreuther Mohrenwäischer und der TSV Kirchenlaimbach-Speichersdorf. Mit rund 1.000 Mitgliedern und seiner 100-jährigen Geschichte steht der TSV insbesondere für eine engagierte ehrenamtliche Nachwuchsarbeit, die wir gerne unterstützen.

Neu hinzu kommen zwei Vereine, die

eng mit der Sportstadt Bayreuth verbunden sind: die SpVgg Bayreuth und der EHC Bayreuth „Die Tigers“.

Die SpVgg Bayreuth, die „Oldschdod“, gehört seit 1921 zur Identität der Stadt. Neben dem Fußball der ersten Mannschaft beeindruckt uns besonders die intensive Nachwuchsarbeit. Junge Spielerinnen und Spieler aus der Region werden systematisch gefördert und an den leistungsorientierten Sport herangeführt. Diese Verbindung aus Tradition, Leistung und Nachwuchsförderung unterstützen wir gerne als lokaler Partner.

Auch mit dem EHC Bayreuth verbindet uns inzwischen eine Partnerschaft. Eishockey stellt mit hoher Geschwindigkeit, schnellen Richtungswechseln und intensivem Körperkontakt besondere Anforderungen an die Sportler. Im Verletzungsfall sind daher eine schnelle und präzise Diagnostik sowie die enge Zusammenarbeit zwischen Verein, behandelnden Ärzten und Radiologie besonders wichtig. Hier können wir neben unserer Unterstützung auch medizinische Kompetenz einbringen.

Besonders beeindruckt uns zudem die Nachwuchsarbeit der Tigers: Von der Laufschule und



Dr. Dimitri Kreslo, Facharzt für Radiologie

den Bambinis bis zur U20 bietet der EHC eine durchgängige Entwicklung vom spielerischen Einstieg bis zum leistungsorientierten Eishockey und zum Übergang in den Seniorenbereich.

Regionales Engagement bedeutet für uns mehr, als ein Logo auf einer Bande oder einem Trikot zu platzieren. Wir möchten Vereine unterstützen, die Menschen für Bewegung begeistern, Kindern und Jugendlichen Perspektiven bieten und das gesellschaftliche Leben unserer Region bereichern.

Denn Medizin und Sport verbindet mehr, als es zunächst scheint: Gesundheit, Zusammenhalt und das gemeinsame Ziel, langfristig etwas aufzubauen.



Neues aus der Kita Krabbelkiste 2

Die Kita Krabbelkiste 2 in der Bayreuther Straße besteht jetzt nun schon seit 4 Jahren, inklusive 2 Umzügen. Stetig hat sich mit den Kindern und den Räumlichkeiten auch das Konzept weiterentwickelt. Dass Kinder im Alter von 1 Jahr bis 6 Jahren zusammen in einer Gruppe spielen, singen und basteln, ist hier Normalität und ein großer Schatz. Das Miteinander von Groß und Klein erzeugt eine Atmosphäre von gegenseitiger Unterstützung und Akzeptanz. In unserem offenen Konzept haben die Kinder die Möglichkeit, dem Thema nachzugehen, das sie gerade beschäftigt. Dadurch lernen die Kinder intensiver und nachhaltiger. Die Kita Krabbelkiste 2 ist mit ihren Rahmenbedingungen im 2-stöckigen Gebäude und der offenen Arbeit besonders. Das Team, das hier arbeitet, lebt dieses Konzept. Durch Fortbildungen haben wir uns auf den Weg gemacht, die Bedürfnisse der Kinder neu zu analysieren und eine entsprechende Lernumgebung geschaffen. Aus diesen Überlegungen wurde deutlich, dass unsere jüngsten Kinder eine „Nestgruppe“ brauchen, die ihnen Geborgenheit und Ruhe bietet. Die Älteren brauchen mehr Herausforderungen. Um dies zu ermöglichen wurden die Räume komplett umgestaltet. Die U3-Kinder finden jetzt im



Untergeschoss ihren Platz, wo auch das Spielmaterial auf ihre Entwicklungsstufe ausgelegt ist. Im Obergeschoss haben alle Kinder die Möglichkeit, sich ausgiebig zu betätigen. Hier finden die Kinder anspruchsvolle Spiele, einen Entdeckertisch, ein Atelier sowie den Bewegungsraum. Die pädagogischen Angebote finden vermehrt in altershomogenen Gruppen statt, aber natürlich bleibt die Altersmischung im Alltag und bei der Projektarbeit weiterhin erhalten.



Programm Kinder

Oktober

Freitag, 30.10. 17:00-21:00Uhr
 Festhalle
 Halloweenparty: Wir feiern eine gruselige Halloweenparty, mit alkoholfreien Cocktails, Snacks, Partyhits, Spielen & Kostümwettbewerb

Ab 8-14Jahre

Bitte den Kindern für die Getränke etwas Geld mitgeben.

Bitte melden Sie Ihr Kind bis zum 25.10. bei Lisa-Marie Kraft per Mail an und senden Sie bei Kindern unter 14 das Anmeldeformular mit.



Gemeindliche Jugendarbeit
 Speichersdorf
 Ansprechpartnerin:
 Lisa-Marie Kraft
 Rathaus Platz 1
 95469 Speichersdorf
 lisa-marie.kraft@sos-kinderdorf.de
 Mobil +49 151 65725050

Träger: SOS-Kinderdorf Oberpfalz



Programm Jugendliche

Oktober

Freitag, 09.10.2026 17:00-19:30Uhr
 Festhalle
 5.-Klässler-Abend: Wir lernen uns alle kennen, essen gemeinsam Pizza und spielen coole Spiele

Freitag, 30.10. 17:00-21:00Uhr
 Festhalle
 Halloweenparty: Wir feiern eine gruselige Halloweenparty, mit alkoholfreien Cocktails, Snacks, Partyhits, Spielen & Kostümwettbewerb
 Ab 8-14Jahre

Bitte den Kindern für die Getränke auf der Halloweenparty etwas Geld mitgeben

Bitte meldet Euch bzw. melden Sie Ihr Kind bis zum 06.10. und 25.10. bei Lisa-Marie Kraft per Mail an und senden Sie bei Kindern unter 14 das Anmeldeformular mit.



Gemeindliche Jugendarbeit
 Speichersdorf
 Ansprechpartnerin:
 Lisa-Marie Kraft
 Rathaus Platz 1
 95469 Speichersdorf
 lisa-marie.kraft@sos-kinderdorf.de
 Mobil +49 151 65725050

Träger: SOS-Kinderdorf Oberpfalz

Erlebnisreiche Sommerferien mit der Gemeindejugendpflege

Auch in den letzten Wochen der Sommerferien sorgte die Gemeindejugendpflege wieder für abwechslungsreiche Erlebnisse und schöne gemeinsame Momente. Nach den ersten gelungenen Veranstaltungen warteten im weiteren Verlauf der Ferien noch zwei besondere Highlights auf die Kinder und Jugendlichen:

Abenteuer und Spaß im Erlebnispark Schloss Thurn

Im September ging es für die Gemeindejugendpflege mit den Kindern und Jugendlichen zu einem großen gemeinsamen Ausflug in den Erlebnispark Schloss Thurn. Dort gab es den ganzen Tag über viel zu entdecken und auszuprobieren. Die zahlreichen Attraktionen sorgten für jede Menge Spaß und Action, während verschiedene Shows für Unterhaltung

und spannende Momente sorgten. Auch die Tiere des Parks konnten aus nächster Nähe erlebt werden. So bot der Ausflug eine abwechslungsreiche Mischung aus Fahrgeschäften, Unterhaltung und tierischen Begegnungen.

Zum Abschluss des Ausflugs gab es noch Eisgutscheine, die von der Sparkasse zur Verfügung gestellt wurden. Zusätzlich gab es gespendete Süßigkeiten von der Raiffeisenbank. Ein herzliches Dankeschön gilt beiden Instituten für die großzügige Unterstützung.

Gemütlicher Kinoabend zum Abschluss der Sommerferien

Zum Abschluss der Sommerferien veranstaltete die Gemeindejugendpflege in Kooperation mit den Pfadfindern, der evangelischen Kirchengemeinde und CB-Medientechnik ein Open-Air-Kino. Ge-

Dank der Unterstützung von CB-Medientechnik und der zur Verfügung gestellten Lichttechnik konnte auch im Gemeindesaal ein wunderbares und gemütliches Kinoambiente geschaffen werden. So entstand trotz des schlechten Wetters eine besondere Atmosphäre, in der die Besucherinnen und Besucher gemeinsam den letzten Abend der Sommerferien genießen konnten.

Auf der großen Leinwand lief das Musical „The Greatest Showman“ mit bekannten Schauspielerinnen und Schauspielern wie Hugh Jackman und Zendaya. Mit mitreißender Musik, beeindruckenden Bildern und einer stimmungsvollen Atmosphäre wurde der Kinoabend zu einem gelungenen Abschluss des diesjährigen Sommerferienprogramms.

Die Gemeindejugendpflege bedankt sich herzlich bei allen Kindern, Jugendlichen, Eltern, Helferinnen und Helfern sowie bei den Kooperationspartnern und Unterstützern, die zum Gelingen der Veranstaltungen beigetragen haben. Durch die gemeinsame Unterstützung konnten auch in diesem Jahr wieder zahlreiche schöne Ferienerlebnisse geschaffen werden.

plant war ein gemütlicher Kinoabend unter freiem Himmel. Aufgrund des Wetterumschwungs musste die Veranstaltung jedoch kurzfristig in den Gemeindesaal der evangelischen Kirchengemeinde verlegt werden.

Dank für neun Jahre Einsatz für die Sicherheit der Schulkinder

Neun Jahre lang war Ingrid Popp als Schulweghelferin an der Neustädter Straße im Einsatz. Bei Wind und Wetter stand sie jeden Morgen zuverlässig um 7 Uhr bereit und sorgte dafür, dass unzählige Schulkinder sicher die Staatsstraße überqueren konnten.

Nun wurde Ingrid Popp von Bürgermeister Christian Porsch aus ihrem langjährigen Amt verabschiedet. Er bedankte sich herzlich – auch im Namen der Eltern und Kinder – für ihr großes Engagement und ihre zuverlässige Unterstützung über all die Jahre. Mit der Erneuerung der Straße wird eine Fußgängerampel eingerichtet, die nun nicht nur morgens, sondern auch über Mittag für einen sicheren Übergang sorgt.



Jetzt Neu:
kostenloser Hol- und Bringdienst!

AUTONOVA
... ein Mossbauer Autohaus

Kfz-Service für alle Marken:

Ford, VW, Skoda, Toyota,
Mercedes, Mazda, Audi, Opel,
Fiat, BMW, Mini, Dacia, Suzuki,
Renault, Hyundai, Kia...



- Inspektion nach Herstellervorgabe für alle Fabrikate
- HU*/AU täglich Mo-Fr
* durchgeführt durch externe Prüfer einer anerkannten Prüforganisation
- Autoglas
- Unfallinstandsetzung
- Räder- und Reifenservice



Jetzt Termin vereinbaren:



0921 - 792 1 00



0175 3376900



info@autonova-bayreuth.de



autonova-bayreuth.de

Kemnather Str. 31 95448 Bayreuth



Bestattungsinstitut
Monika Pregler

Wir bestatten auf den **Friedhöfen**
Speichersdorf, Kirchenlaibach,
Ramlesreuth, Haidenaab und Wirbenz

Wir erledigen für Sie **pietätvoll Überführungen**
von und nach **jedem Ort**, Bestattungsaufträge **aller Art**,
Meldungen bei amtlichen und kirchlichen Stellen,
Trauerdruck und Traueranzeigen, Blumenschmuck,
sowie Bestattungsvorsorge und Kostenvoranschläge.

Rufen Sie mich an, gerne komme ich zu einem
persönlichen Gespräch zu Ihnen nach Hause.

Tag und Nacht für Sie erreichbar
Röntgenstraße 5, 95478 Kemnath
www.bestattungen-monika-pregler.de
kontakt@bestattungen-monika-pregler.de

Tel.: 0 96 42 / 88 12
Tel.: 0 96 82 / 91 91 81
Mobil: 0160/8478364
Fax: 0 96 42 / 91 42 62



Kontakt:
0 96 42 / 88 12



Fr. Schiettinger KG



GESTALTE
DEINE
ZUKUNFT
MIT UNS!

Schiettinger - Gruppe

Als Unternehmen mit rund 300 Mitarbeitern gehören wir zur Schiettinger - Gruppe. Die Entwicklung und Produktion von hochwertigen Verpackungen und Displays aus Voll- und Wellpappe sind unsere Schwerpunkte.

Unsere Ausbildungsplätze

- Packmitteltechnologie (m/w/d)
- Fachinformatiker Anwendungsent. (m/w/d)
- Industriemechaniker (m/w/d)
- Industriekaufmann (m/w/d)

Alle Infos zu den
Ausbildungen unter
www.schiettinger.de

Fr. Schiettinger KG
Schiettingerstraße 3
95682 Brand/Opf.

Herr Schön!
Telefon 09236/66 - 2610
ausbildung@schiettinger.de

Deine Vorteile:



Urlaubs- und
Weihnachtsgeld



Hohe
Übernahmequote



Krisensicherer
Ausbildungs- & Arbeitsplatz



Fahrkosten-
zuschuss

SEHEN SIE IHR ZUHAUSE
MIT ANDEREN AUGEN.



weru

SCHWELLENANGST?

Nicht bei unserer Hebe-
Schiebeanlage! Mit WERU
bauen Sie barrierefrei und
sorgen so nicht nur für das
Leben im Alter vor.

Mehr dazu auf weru.com/hst

WIR BERATEN SIE GERNE:

PAUSCHER
Fenster + Türen

Pauscher Fenster + Türen
Kulmbacher Straße 92 | 95445 Bayreuth
Tel. +49-(0) 921 / 50 700 90
info@Pauscher.de | www.Pauscher.de

Die VHS informiert



Die VHS Speichersdorf hat für einige Kurse im Herbst noch freie Plätze. Bitte melden Sie sich frühzeitig an, denn Ihre Anmeldung kann entscheiden, ob ein Kurs stattfindet oder abge sagt werden muss. Die Gebühren sind bei der Anmeldung zu überweisen.

Gesundheit

Erkrankungen/Heilmethoden

Vortrag: „Ganzheitliche Medizin – was ist das?“

Mittwoch, 20.1.2026, 19.00-20.30 Uhr

Rathaus, VHS-Raum im UG

Gebühr: 5,00 Euro

Referent: Dr. Wolfgang Margraf

Gesundheit

Ernährung

Vortrag: „Ernährung von Säuglingen und Kleinkindern nach Hildegard von Bingen sowie die Anwendung bei Erkrankungen der Kinder“

Donnerstag, 26.11.2026, 18.30-20.30 Uhr

Rathaus, VHS-Raum im UG

Gebühr: 5,00 Euro

Leitung: Johanna Eisner

Mitzubringen: Tasse, Schnapsglas und Teelöffel

Kochkurs: Original chinesische Küche

Montag, 5.10.2026, 18.30-21.30 Uhr

Schulküche

mitzubringen: evtl. Schürze und Dose für Reste

Gebühr: 10,00 Euro zzgl. Kosten für Lebensmittel

Leitung: Anita Jian-ping Kopp

Kultur

Kunst/Kunsth Handwerk

„Kreatives im Advent“

Dienstag, 24.11.2026, 18.30 Uhr

Gärtnerei Bauer

Gebühr: 5,00 Euro zzgl. Materialkosten

Leitung: Katja Sehnke

Mitzubringen sind Schere, Gartenschere, Seitenschneider, evtl. vorhandenes Dekomaterial

Gerne können Materialien aus dem eigenen Garten mitgebracht werden.

Grundbildung

Die „Junge Vhs“

Kinderturnen ohne Mama und Papa

Beginn: Donnerstag, 5.10.2026, 17.15-18.15 Uhr

Sportarena

8 Nachmittage

Gebühr: 26 Euro, Geschwisterkinder 21 Euro

Leitung: Nicole Ziegler

Erlebnisreiches Turnen für Kinder von 5 bis 8 Jahren.

Kleine Meisterköche (Kochkurs für Kinder ab 7 Jahren)

Freitag, 20.11.2026, 15.30-18.30 Uhr

Schulküche

Gebühr: 8,00 Euro zzgl. Kosten für Lebensmittel

Leitung: Andrea Storkenmaier

Mitzubringen sind evtl. Schürze und Dose für Reste

Sie erreichen die VHS Speichersdorf wie folgt:

VHS Speichersdorf

Geschäftsstelle: Gemeinde Speichersdorf, Rathausplatz 1, 95469 Speichersdorf

Tel.: 09275 988-0

Internet: www.speichersdorf.de/vhs

E-Mail: vhsspeichersdorf@gmail.com

Bankverbindung: IBAN: DE 34 7535 0000 0000 8376 25

BIC: BYLADEMIWEN, Sparkasse Nördliche Oberpfalz

Anzeige

Ein herzliches Dankeschön

Anlässlich meines 100. Geburtstages und der überraschend und wunderbar für mich gestalteten Feier in der Festhalle möchte ich von ganzem Herzen meine Freude und Dankbarkeit ausdrücken. Mein ganz besonderer Dank gilt meiner Familie, allen Verwandten, Freunden, Bekannten und Vereinen, insbesondere allen, die dieses Fest so großartig organisiert und mich mit zahlreichen Vorträgen, Liedbeiträgen und Aufführungen tief berührt haben. Ein weiteres herzliches Dankeschön sage ich für die unzähligen Glückwünsche und für die überaus großzügigen Geschenke, sowie der Presse für die hervorragende Berichterstattung.



Vergelt's Gott für alles!

Eure Anni Hößl

WIR SUCHEN EIN NEUES ZUHAUSE!

5-KÖPFIGE FAMILIE
mit dem Hund sucht ein neues Zuhause in Speichersdorf!

Aufgrund einer **Eigenbedarfskündigung** sind wir auf der Suche nach einem neuen Zuhause, in dem wir uns die Familie wieder wohlfühlen können.

DAS SUCHEN WIR:

- ab 4 Zimmer
- gerne auch ein Haus
- in Speichersdorf
- im Zentrum, in dem wir uns an der Natur und viel kommen ist

Wir freuen uns über jeden Hinweis, jedes Angebot oder auch eine Tipp, der uns bei der Suche weiterhilft!

SIE HABEN ETWAS PASSENDES ODER KENNEN JEMANDEN?

0176 81128946 michelle.gast@t-online.de

Wir freuen uns sehr über Ihre Nachricht! Vielen Dank für Aufmerksamkeit! ❤️

DIERL ARCHITEKTUR

Lassen Sie uns über Ihre Vision sprechen
ob Neubau oder Bestand

WINDISCHENLAIBACHER STR. 24
95469 SPEICHERSDORF
FON 09275 6059990
INFO@DIERL-ARCHITEKTUR.DE
WWW.DIERL-ARCHITEKTUR.DE

Plan-optimierung

Wir optimieren Grundrisse und Pläne: für maximale Qualität und Effizienz

Ausführungs-planung

Wir planen detaillierte Lösungen: für Klarheit auf der Baustelle

Entwurfs-planung

Wir gestalten Visionen: kreativ, individuell und budgetgerecht

Ausschreibung und Vergabe

Wir schaffen Transparenz: Handwerkerangebote klar und vergleichbar

Genehmigungs-planung

Wir führen durch bau-rechtliche Vorschriften: schnell zur Baufreigabe

Bau-begleitung

Wir haben alles im Blick: Terminplan, Rechnungs-prüfung, Baukontrolle

Knaller-Fenster-Upgrade inklusive:
Besserer Schall- und Wärmeschutz für 0€!

HIER KRÄHT KEINER MEHR.

JETZT FENSTER TAUSCHEN & BIS ZU 58,31 € SPAREN
pro m² FENSTERFLÄCHE inkl. MwSt.

weru
Nur bis 31.12.2026

inklusive RC 2 Sicherheit

10% KfW-Zuschuss möglich

AKTION AB 2.149 € GÜLTIG BIS ZUM 31.12.26

stilvoller Kontrast
Edelstahl-Lisenen und Holzoptik

noblesse
ELEGANZ & GEBOGENHEIT

MiWo

Bauelemente GmbH

Schmetterslohe 4
95466 Kirchenpingarten
Tel: 09278 98120
kontakt@miwobauelemente.de
www.miwobauelemente.de

- Fenster und Türen
- Dachfenster
- Fußböden
- Garagentore und Zubehör
- Insekten- und Sonnenschutz
- Wintergärten und Vordächer
- Überdachungen und Carports
- Fensterbänke
- Rollläden
- Akustikdecken
- Treppen
- Balkonverkleidungen
- Innenausbau und Trockenbau

30
seit JAHREN

Besuchen Sie unsere Ausstellung! Beratung, Verkauf, Lieferung, Montage! Hebebühnen-Vermietung



GÄRTNEREI BAUER



Wir starten in den Herbst!

Bei uns finden Sie
die größte Auswahl an
Herbstpflanzen!



Stiefmütterchen, Silberblatt, Winterheide
Winterharte Crysanthemen
Große Crysanthemen Büsche
1-farbig oder 3-farbig

Wir freuen uns auf
Ihren Besuch!

Flower Bauer Team

Dauerausstellung
zu Allerheiligen und
Totensonntag
ab 13. Oktober

Unsere Floristen
haben für Sie
individuelle
Gestecke und
Grabschmuck
gearbeitet.

Gartenbau
und Floristik
seit 1946

Unsere Öffnungszeiten: Mo - Fr 8.00 - 18.00 Uhr · Sa 8.00 - 13.00 Uhr

Speichersdorf / Windischenlaibach · Telefon 09275/878 · www.gaertnerei-bauer.de



Energiewende im Quartier



IfE entwickelt integriertes Quartierskonzept für das Bahnhofsareal

Die Gemeinde Speichersdorf geht den nächsten Schritt in ihrer kommunalen Energieplanung: Für das Bahnhofsareal wird gemeinsam mit dem Institut für Energietechnik IfE GmbH ein integriertes Quartierskonzept erarbeitet – gefördert über das KfW-Programm „Energetische Stadtsanierung“. Der offizielle Projekt-Kick-off fand bereits am 7. Juli 2026 statt.

Warum gerade das Bahnhofsareal?

Das Bahnhofsareal ist für Speichersdorf aus mehreren Gründen ein strategisch bedeutsamer Entwicklungsbereich. Zwei in der kommunalen Wärmeplanung identifizierte potenzielle Wärmenetzgebiete liegen in unmittelbarer Nähe und werden im Quartierskonzept gemeinsam und vertieft betrachtet.

Der Bahnhof selbst bildet zugleich eine wichtige Mobilitätsachse und ist ein zentraler Knotenpunkt für die sogenannte „letzte Meile“. Hinzu kommen Entwicklungspotenziale auf Flächen südlich des Bahnhofs sowie kommunale Liegenschaften innerhalb des Quartiers. Das Quartierskonzept greift diese unterschiedlichen Themen gezielt auf: Energieversorgung, energetische Sanierung, Mobilität, Städtebau, Architektur und Klimaanpassung werden nicht als voneinander getrennte Einzelthemen, sondern in ihren Wechselwirkungen betrachtet.

Speichersdorf hat sich früh auf den Weg gemacht und verfügt bereits über wichtige konzeptionelle Grundlagen. Dazu zählen unter anderem ein integriertes städtebauliches Entwicklungskonzept, ein Mobilitätskonzept, ein Energienutzungsplan und die kommunale Wärmeplanung.

Das neue Quartierskonzept soll dabei nicht einfach ein weiteres Einzeldokument neben bestehenden Planungen sein. Vielmehr werden relevante Erkenntnisse zusammengeführt, auf das konkrete Quartier übertragen und in Richtung Umset-

zung weiterentwickelt.

Fachlich kann das neue Projekt dabei an frühere Arbeiten anknüpfen: Bereits die kommunale Wärmeplanung sowie ein Teil-Energienutzungsplan zum Thema Wasserstoff wurden durch das IfE bearbeitet. Diese Kenntnisse ermöglichen es, vorhandene Ergebnisse gezielt aufzugreifen und verschiedene Planungs- und Entwicklungsebenen sinnvoll miteinander zu verzahnen.

75 Prozent Förderung für die Quartiersentwicklung

Für die Finanzierung liegt eine Förderzusage für 75 % vor. „Nach dem Nahwärmekonzept für unsere gemeindlichen Liegenschaften Schule, Sportarena und Rathaus sowie dem Nahwärmenetz Speichersdorf-Zentrum gehen wir nun mit dem Quartier „Bahnhofsareal“ den nächsten Schritt bei der Umsetzung der Wärmewende. Wir sind froh und dankbar, dass wir als eine von wenigen Kommunen in Deutschland den Förderzuschlag der KfW für die Konzepterstellung erhalten haben und mit dem IfE einen sehr erfahrenen Partner an der Seite haben“, freut sich Bürgermeister Christian Porsch auf die Zusammenarbeit.

Nächste Schritte: analysieren, verknüpfen, konkretisieren

In den kommenden Monaten werden zunächst vorhandene Daten, Konzepte und Planungsgrundlagen systematisch zusammengeführt und die Ausgangslage im Quartier detailliert untersucht. Perspektivisch folgen Vor-Ort-Begehungen sowie die Entwicklung und Bewertung konkreter Versorgungslösungen und weiterer Maßnahmen.

Auch die Akteure vor Ort sollen frühzeitig eingebunden werden. Verwaltung und Politik spielen dabei ebenso eine Rolle wie Wirtschaft, Bürgerschaft und weitere relevante Beteiligte. Ziel ist es, unterschiedliche Perspektiven zusammenzuführen und Lösungen zu entwickeln, die fachlich belastbar, wirtschaftlich tragfähig und praktisch umsetzbar sind.

Am Ende des Prozesses soll eine fundierte Entscheidungsgrundlage für die langfristige Entwicklung des Bahnhofsareals stehen – mit einer zukunftsfähigen Energieversorgung, einer sinnvollen Verknüpfung von Wärme, Mobilität und Städtebau sowie konkreten Perspektiven für die weitere Umsetzung.

Wir gratulieren herzlich!

Michael Kreuzer hat seine Ausbildung zur Fachkraft für Abwassertechnik bei der Bayerischen Verwaltungsschule (BVS) erfolgreich abgeschlossen. Eine Ausbildung, die technisches Verständnis, Verantwortungsbewusstsein und jede Menge Praxis erfordert – und die nun mit dem erfolgreichen Abschluss belohnt wurde. „Die Gemeinde setzt bewusst auf Aus- und Weiterbildung. Wir freuen uns sehr über die erfolgreiche Fortbildung. Michael Kreuzer wird das Team der Kläranlage als bestens ausgebildete Fachkraft weiterhin tatkräftig unterstützen“, überbrachte Bürgermeister Christian Porsch die herzlichen Glückwünsche zu dieser tollen Leistung auch im Namen des Gemeinderates.



Fortsetzung von Seite 3

kurze Freispielphase an. Anschließend werden die Kinder von ihren Eltern abgeholt oder gehen selbstständig nach Hause. Die Langgruppe bietet zusätzlich eine begleitete Lern- und Hausaufgabenzeit. Danach steht eine aktive und abwechslungsreiche Freizeitgestaltung im Mittelpunkt. Durch Projektangebote aus den Bereichen Kreativität und Bewegung erhalten die Kinder vielfältige Möglichkeiten, ihre Interessen zu entdecken und gemeinsam mit anderen ihre Freizeit zu gestalten. Für die Heimfahrt ist der Schulbus organisiert; alternativ können die Kinder selbstständig nach Hause gehen.

Das Angebot richtet sich an alle Kinder der Klassen I bis 4 und besonders an Eltern, die durch ihre Berufstätigkeit Unterstützung bei der Betreuung ihrer Kinder benötigen. Die OGTS bietet Kindern die

Möglichkeit, nach der Schule Zeit mit Gleichaltrigen zu verbringen, kreativ und aktiv zu sein und bei den Hausaufgaben Unterstützung zu erhalten. Auch das gemeinsame Genießen eines gesunden Essens und Anregungen zur Freizeitgestaltung durch Kooperationspartner gehören zum Konzept, das grundsätzlich kostenfrei ist. „Es freut mich sehr, dass sich auch die Vereine aus dem Gemeindegebiet so toll einbringen und ihre Angebote in der OGTS präsentieren“, dankt Bürgermeister Porsch den vielen engagierten ehrenamtlichen Übungsleiterinnen und Übungsleitern. Ein weiterer Vorteil ist die umfassende Betreuung über das Schuljahr hinweg: Die OGTS ist auch während der Ferien geöffnet und hat lediglich eine Schließzeit von vier Wochen.

Drei Monate vor dem Zeitplan

Besonders erfreulich ist, dass auch der

Neubau drei Monate vor dem eigentlichen Zeitplan bezugsfertig ist. Denn Anfang Oktober werden auch die neuen Räume für die OGTS nutzbar sein.

„Ich danke dem Architektenteam um Stephanie Stelzl vom Ingenieurbüro Schultes, den Fachplanern und Handwerkern sowie dem Bauamt um Leiter Thomas Schneider und Paul Dolata, Hausmeister Roland Steininger und dem Bauhof dafür, dass dieses wichtige Ziel so früh erreicht werden konnte. Es ist heutzutage eher die Ausnahme, dass eine öffentliche Baustelle früher fertig wird und auch noch unter der Kostenberechnung bleibt. Ohne die wegweisenden und einstimmigen Beschlüsse des Gemeinderates wäre dies alles nicht möglich gewesen“, resümiert Bürgermeister Christian Porsch und wünscht den Kindern und Mitarbeiterinnen viel Freude in den neuen Räumen.

rbamkulm.de



Beratungswoche renovieren & sanieren 09.11.-13.11.26

Morgen kann kommen.
Wir machen den Weg frei.

- ✓ Neues Heizungsgesetz zum 01.11.2026
- ✓ Clever energetisch sanieren
- ✓ Individuelle Förderung durch Zuschüsse & Zinsvergünstigungen

Direkt Termin sichern:



Raiffeisenbank am Kulm eG *Deine Bank vor Ort*

info@rbamkulm.de / 09275-9870

Rosenthal und Sambonet statten die neue Mensa aus

Nicht nur das Gebäude der neuen Offenen Ganztagschule (OGTS) nimmt Formen an, auch die Ausstattung folgt in großen Schritten. Stephanie Höllerl, Leiterin des Rosenthal Outlet Speichersdorf, übergab Bürgermeister Christian Porsch und Küchenleiterin Annett Hörth eine Erstaussstattung an Tellern, Suppentellern und Salatschüsseln sowie Besteck für die neue Mensa. „Unsere Kinder essen damit auf hochwertigstem Geschirr, das noch bei uns in der Gemeinde produziert wurde. Wir danken der Firma Rosenthal und Sambonet für die gute Zusammenarbeit bei der Erstaussstattung unserer neuen Mensa“, freute sich Bürgermeister Christian Porsch bei der Übergabe. Nach

derzeitigem Planungsstand wird die neue Küche Ende des Jahres ihren Betrieb aufnehmen und neben der Zubereitung der Speisen für die Schülerinnen und Schüler auch die Belieferung der Kindertagesstätten übernehmen.




EisenBauer
 Eisen & Stahl
 Bad & Heizung
 Bedachung & Eisenwaren
 Garagentore & Haustüren



**AKTIONS-
ANGEBOTE**
 NUR FÜR KURZE ZEIT


Beratung, Aufmaß, Lieferung, Montage.

Auf der Suche nach einer neuen Haustüre oder einem neuen Garagentor? JA!

Dann besuchen Sie unsere Ausstellung
in Bayreuth!

Eisen Bauer Tradition
& Qualität seit 1892

Eisen & Sanitär, M. Bauer GmbH

Ritter-von-Eitzenberger-Straße 20 | 95448 Bayreuth



0921 - 79 72 0


www.eisen-bauer.de

First Responder startet am 1. Oktober

Nach der intensiven Vorbereitungszeit steht nun ein wichtiger Meilenstein bevor: Ab dem 1. Oktober 2026 sind die ersten neun ausgebildeten First Responder in Speichersdorf einsatzbereit.

Die neun Helferinnen und Helfer stehen künftig bereit, um im Notfall schnell und qualifiziert Erste Hilfe zu leisten und damit die Zeit bis zum Eintreffen des Rettungsdienstes zu überbrücken (Bild rechts). Gleichzeitig wächst das Team weiter: Aktuell befinden sich elf weitere Personen in der Ausbildung.

Damit entsteht Schritt für Schritt eine engagierte Mannschaft, die künftig im Notfall schnelle Hilfe direkt vor Ort leisten kann.



Unterstützung, die ankommt

Das Projekt „First Responder“ – auch bekannt als „Helfer vor Ort“ – wird in Speichersdorf von vielen engagierten Menschen, Firmen und Vereinen unterstützt. Einige Spendenübergaben der vergangenen Wochen sind auf den Bildern zu sehen. „Wir bedanken uns herzlich bei allen Spenderinnen und Spendern für diese wertvolle Unterstützung! Auch von Privatpersonen sind bereits zahlreiche Spenden eingegangen. Jede Spende zeigt die Verbundenheit mit dem Projekt und hilft dabei, im Notfall schnell

und kompetent Hilfe leisten zu können“, betonen Bürgermeister Christian Porsch und Projektkoordinator Patrick Pfau. Mit dem Start der ersten neun First Responder am 1. Oktober 2026 wird das Projekt nun konkret. Damit die First Responder dauerhaft etabliert und erfolgreich eingesetzt werden können, ist auch weiterhin Unterstützung notwendig.

Herzlichen Dank an alle, die mit ihrer Spende und ihrem Engagement beitragen, schnelle Hilfe in Speichersdorf möglich zu machen!



Die Optikerin Eva Bayer



Gfuchste Werbeagentur Gina Fuchs



Sparkasse Nördliche Oberpfalz



Motorradstammtisch Kellerluch 1995



Landjugend Haidenaab-Göppmannsbühl e.V.



Raiffeisenbank am Kulm eG



Landjugend Plössen e.V.



Kirwaburschen und -madla Speichersdorf



Obst- und Gartenbauverein Haidenaab-Göppm.



Zahnarztpraxis Elefant



Gemeinsam stark ...

Als PraxisKlinik Eulert in Bayreuth stehen wir für medizinische Versorgung auf höchstem Niveau im Bereich Mund-, Kiefer-, Gesichtschirurgie und Kinderzahnmedizin. Besonders im Notfall können Patienten zu uns in die PraxisKlinik kommen und schnelle medizinische Hilfe erhalten.

Doch was, wenn Notfallpatienten nicht sofort oder selbständig in einer Praxis vorstellig werden können? Genau dafür unterstützen wir das Projekt „First Responder“ der Freiwilligen Feuerwehr Speichersdorf.

Besonders in ländlichen Regionen überbrücken First Responder wertvolle Minuten bis zum Eintreffen des Rettungsdienstes – Zeit, die im Ernstfall den entscheidenden Unterschied machen kann.

Wir schätzen es sehr, wenn sich Ehrenamtliche für Andere einsetzen und Verantwortung übernehmen. Mit unserer Spende möchten wir dieses Engagement unterstützen und hoffen sehr, dass sich Weitere als Ersthelfer oder Spender anschließen.

Schnelle Hilfe kann Leben retten.

Alexandra & Stephan Eulert mit Team

ILE-Regionalbudget 2026

Viele Vereine und Projektträger erhalten begehrte Förderung

Mit dem Regionalbudget stellen die ILE Frankenpfalz im Fichtelgebirge und das Amt für Ländliche Entwicklung (ALE) jährlich Fördermittel zur Verfügung, mit denen bereits zahlreiche Projekte umgesetzt wurden. Gefördert werden ausgewählte Kleinprojekte mit 80 Prozent der Kosten und max. 10.000 Euro pro Projekt.

Für das kommende Jahr 2027 können noch bis zum 10.11.2026 entsprechende Anträge eingereicht werden. Für das aktuelle Jahr 2026 erhalten insgesamt acht Kleinprojekte die begehrte Förderung. In dieser Ausgabe möchten wir einige bereits abgeschlossene Projekte kurz vorstellen:

In den nächsten Ausgaben der amtlichen Mitteilungsblätter werden wir weitere Kleinprojekte vorstellen, die im Rahmen des ILE-Regionalbudgets umgesetzt und finanziell gefördert wurden. Wenn Sie Fragen, Anregungen oder eigene Ideen für zukünftige Projekte haben, können Sie sich natürlich jederzeit gerne an die ILE-Geschäftsstelle wenden.



Barrierefreie Toilette in der St. Jakobuskapelle

Bislang waren die Toiletten der Friedhofskapelle in Seybothenreuth für ältere und eingeschränkt mobile Menschen kaum nutzbar. Mit finanzieller Unterstützung durch das ILE Regionalbudget und viel Eigenleistung durch den Bauhof hat die Gemeinde Seybothenreuth die Sanitäranlagen nun barrierefrei umgebaut.



Dampferstodl Frankenberg

In Frankenberg hat Speichersdorf den ehem. „Dampferstodl“ baulich aufgewertet und erweitert. Dieser dient der Dorfgemeinschaft, der Feuerwehr und dem Geselligkeitsverein „Hide away“ als Lagerraum für Materialien und Ausstattungen. Die ILE Frankenpfalz i. F. unterstützt die Maßnahme mit einer Höchstförderung über das Regionalbudget.

Grillwagen FF Birk, Ober-/Unterölschnitz

Die FF Birk, Unter-/Oberölschnitz richtet auch zahlreiche Veranstaltungen aus. Mit finanzieller Unterstützung durch das ILE-Regionalbudget und viel Eigenleistung wurde ein Seecontainer in einen mobilen Grillwagen verwandelt.

Wasserschaden, wir sind gerne für Sie da!



GEBÄUDE · DIAGNOSTIK
Bettina Anna Braun

- Trocknung ■ Leckortung ■ Legionellenprüfung
- Blower Door Test - zertifizierte Luftdichtheitsprüfung für Gebäude
- Beheizen von Rohbauten bis Eventzelten



Gebäudediagnostik Braun GmbH & Co. KG
Danziger Straße 4 ■ 95469 Speichersdorf
Telefon: 09275 972 753 0

info@gebaeude-braun.de
www.gebaeude-braun.de
Telefax: 09275 972 753 789

SUZUKI
connect
für 3 Jahre inklusive*



Abbildung zeigt aufpreispflichtige Sonderausstattung.
Mehr Informationen zu Ausstattungslinie und Sonderausstattungen finden Sie hier:



Der Zeitpunkt war nie günstiger!

Der Swift 1.2 DUALJET HYBRID Comfort mit Tageszulassung

Swift 1.2 DUALJET HYBRID Comfort (60 kW, 81 PS, 5-Gang-Schaltgetriebe, Hubraum 1.197 ccm, Kraftstoffart Benzin)
Verbrauchswerte: kombinierter Energieverbrauch 4,4 l/100 km; kombinierter Wert der CO₂-Emissionen: 99 g/km; CO₂-Klasse: C

Ausstattungshighlights

- Klimaanlage mit Pollenfilter
- Suzuki Connect^A
- Smartphone-Anbindung inkl. Navigation
- LED-Scheinwerfer
- Rückfahrkamera
- Sitzheizung vorn

UVP: 22.440 EUR

Unser Preis:

19.230 EUR¹

oder für **179 EUR**
mtl. leasen²; ohne Anzahlung.

¹ Endpreis für einen Suzuki Swift 1.2 DUALJET HYBRID Comfort (60 kW, 81 PS, 5-Gang-Schaltgetriebe, Hubraum 1.197 ccm, Kraftstoffart Benzin). Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar. Gültig bei Barkauf, Leasing und Finanzierung. Bei Leasing und Finanzierung besteht ein gesetzliches Widerrufsrecht für Verbraucher.

² Leasingbeispiel für einen Suzuki Swift 1.2 DUALJET HYBRID Comfort (60 kW, 81 PS, 5-Gang-Schaltgetriebe, Hubraum 1.197 ccm, Kraftstoffart Benzin). Auf Basis des Fahrzeugpreises: 19.230,00 Euro; Laufzeit: 60 Monate; jährliche Fahrleistung: 10.000 km; Leasingsonderzahlung: 0,00 Euro; 60 monatliche Leasingraten à 179,00 Euro; zzgl. einmalig 1.290,00 Euro Bereitstellungskosten; Gesamtkosten über 60 Monate Vertragslaufzeit: 12.030,00 Euro. Bonität vorausgesetzt. Vermittlung erfolgt allein für die Creditplus Bank AG, Augustenstraße 7, 70178 Stuttgart. Nicht mit anderen Suzuki Aktionen kombinierbar. Es besteht ein gesetzliches Widerrufsrecht für Verbraucher.

^{*}, ^A Die Nutzung der Suzuki Connect App ist für die ersten 3 Jahre ab Garantiestart des Fahrzeugs kostenfrei. Danach wird die App kostenpflichtig, sofern der Nutzer einer weiteren Nutzung ausdrücklich zustimmt.

^B Apple CarPlay ist eine eingetragene Marke von Apple Inc.

^C Android Auto ist eine eingetragene Marke von Google Inc.

POPP
AUTOHAUS

SUZUKI

Autohaus Hans Popp e.K.

Industriestraße 4

95469 Speichersdorf

Telefon: (0 92 75) 91 50-10

www.autohaus-popp.de



Ausstellung

Allerheiligen Gedenktage

Ab 12. Oktober

Calluna und Co zum Bepflanzen

in vielen Sorten

An Vorbestellungen zu Allerheiligen
denken

Allerheiligen geöffnet von 10 bis 16Uhr



95469 Speichersdorf Hauptstrasse 17 neben der Apotheke

09275 972741 www.bueringer.de

floristmeister@bueringer.de

Geöffnet Montag bis Freitag 8.30 Uhr bis 19 Uhr

Samstag bis 16 Uhr, Sonntag von 10 bis 12 Uhr